

# • FØROYA • SOCIAL-DEMOKRAT

FRÆLSI

JAVNAÐUR

BRÓÐURSKAPUR

Nr. 41.

Lýsingaprisur fyri petittreglu: 30 øyr. á forsiðuni,  
20 øyr. á 3. og 4. síðu. Við stórra lýsingum fæst  
avsláttur í prísinum.

Tírsdag hin 13. oktober 1931.

Kostar kr. 1,50 fjórðingsárið + Porto. Blaðið  
verður bilagt á posthúsinum, brevsvanarstöðum  
og skrivstovuni. Telf. 143.

5. árg.

## Skúlavíðurskipti.

Løgtingið samtykkir í, at enskt  
mál verður kenslugrein  
í Havnar skúla.

Samtíða krevja Danir, at kenslu-  
bøkurnar í skúlunum í Danmark  
verða broyttar. — Dansk og fø-  
roysk børn eru, sum víðurskiptini  
eru, felags um at verða fyllt við  
gamlari danskari kongasögu, meðan  
tey næstan einki fáa at vita um  
lívsins krev og samtyktir, ið hava  
gjørt seg galdandi í søguni.

Tað hevur mangan verið talað  
um tað neyðurluvliga í, at børn-  
ini í almennum skúlum mega  
fáa kunnleika í einum hvørjum  
fremmandum máli, og mest  
hevur verið hildið uppá enskt,  
út frá teirri áskoðan, at vit hava  
so nógv samband við Bretland.  
Henda áskoðan kann í fullt mál  
forsvarast. Tað hevur so mangan  
verið talað um tað, men einki  
tyktist at skula vera gjørt fyri  
at fáa í lag, at fátæksmann-  
børn lærdu enskt mál í skúl-  
unum.

Tórshavnar býarstjórn hevur  
nú tikið tarvin við hornini og  
samtykt at fáa enskt mál inn í  
kommunuskúlan í Havn.

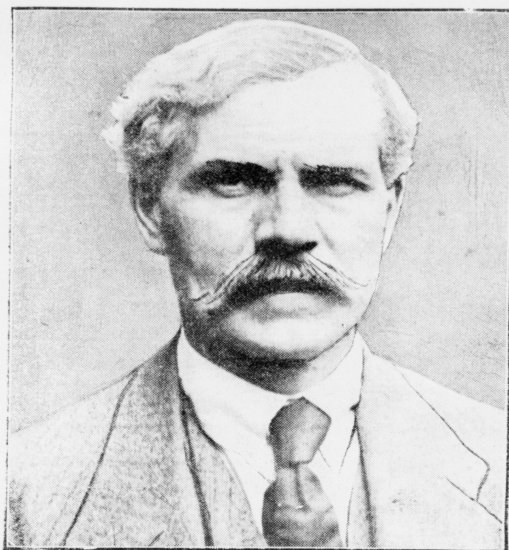
Løgtingið hevur fingið hetta  
mál at kanna um, og hevur  
samtykt at ganga býarstjórnini  
á mót við sínum ynski. So stalt  
verður enskt mál nú kenslugrein  
í Havnar skúla, um ríkisstýrið  
játtar — tað man vera ivaleyst.

Tað kann tí vera forvitnisligt  
hjá okkum Føroyingum at  
frætta, hvat í seinri døgum er  
framkomið í donskum bløðum  
viðvíkjandi kenslubókum í sögu,  
»Danmarkshistorie«, ið enn vera  
hildnar í einum miðöldini hóska-  
andi anda, umframt at hesar  
kenslubøkur ov lítið nerta við  
tað virkliga livandi lív, sum tað  
hevur artað seg hjá tjóðini niður  
gjøgnum tíðir.

T. d. skriver »Fynsk Venstre-  
bladet«, at tað frá einum kennara  
úr Keyppmannahavn hevur fingið  
ein »statistikk«, ið til fullnar  
ber prógv um, hvat dansk skúla-  
børn í okkara døgum verða  
»proppaði« við. Í einum av teim  
mest nýttu kenslubókum í sögu,  
hava allar tær stóru broytingar,  
ið gjordar eru innanfyri dansk  
jarðbrúk í seinastu öld, bert  
fingið 25 reglur. Grunnlógini av  
5. juni hevur fingið 11 reglur.  
Rólv Kráka hevur fingið eitt  
ummáli uppá 175 reglur og try-  
árskriggið 50. Sogan frá gamla  
Gormi til Estridsson Svønn er  
líka nógvur blaðsíður, sum hon  
er frá 1818 til okkara dagar.

Tað er nakað ríviliga avgjørt  
at fylla børn við so nógvum av  
tí, ið hendi í teirri tíðini, tá ið  
alt gekk sum best bar til, og so

## Stjórnarforingi stóra Bretlands,



Ramsay Mac Donald,

hevur nýliga verið í sínum valdomi og hildið roðu, har hann  
greiddi frá, hví hann hevði sett Bretland og Bretar fram um  
sjálvan seg, og hevði verið við at byrta eina stjórn við monnum  
úr øðrum politiskum flokkum. Hann framhelt, at tað galt í hesum  
fori meira um at bjarga Bretlandi og tí stóru arbeiðarafjöld undan  
heimskreppingini, enn nakað annað. Viðvíkjandi tí sparsemi, ið  
ríkisstjórnin var komin inn á, mátti hann siga, at um hann ikki  
hevði tikið tað stóðu, ið hann tók, hoydu tey arbeiðsleysu og tey  
minni lonaðu komið at kent storsta sviðan. Mac Donald segði  
m. a.: »Eg eri á ongan hátt gingin frá mínari javnaðarmanna-  
áskoðan, men tey høvdu víðurskipti, ið land og fólk er komið í,  
voldi, at eg mátti handla sum eg gjordi. Eg havi alt mítt lív verið  
javnaðarmaður og vil framvegis vera javnaðarmaður.«

Snowden, bretska figgjarmálaráðharrin, er eisini javnaðar-  
maður, men tá hann hevur gjørt fylgi við Mac Donald, stendur  
hann eisini uttanfyri sjálvan arbeiðaraflokkinn. Snowden hevur fyrr  
boðað frá, at ætlan hans er at fara úr politiskum lívi. Tann  
dagin, ið figgjarlógin var samtykt í undirhúsinum, helt Snowden  
eina roðu, sum hann sjálvur heldur vera sín seinasta politiska  
roða. Snowden vardi, við hørðum og hvössum orðum, um »oppo-  
sitionina«, Mac Donald og hansara politikk.

Fara hesir báðir, Mac Donald og Snowden, úr bretska  
politikki, so er tað eyðsæð at mong vilja kenna, at tveir teir  
mælastu politikarar í Bretlandi í seinri tíð hava sagt farvæl til  
alment politiskt starv.

fara so lættliga um tað seinra  
av týðningi, ið hent er í søguni  
frá 1818 til dags. Afturat kann  
leggjast, at sjálfvæl veraldarbar-  
dagin 1914—18 verður ikki  
meira enn nevndur, og tíðina  
aftaná læra børn einki um.

Danskir menn krevja hetta  
broytt skjótast.

Tað er skiligt, at tá ið danskir  
menn hava so nógv at finnst  
at kenslubókum, ið nýttar vera  
í teirra skúlum, so eru meira  
líkindi hjá okkum at krevja  
broytt her, tí annað mátti tó  
hentari verið at kent føroyskum

børnum um, enn at fylla tey  
við danskari kongasögu. Tí sog-  
uligur felagsskapur er ikki í so  
stórt mál millum føroysk og  
dansk børn, at føroysk børn  
skulu gerast framfíhjá pliktað til  
at kenna tann partin av dansk-  
ari sögu, sum Danskarar sjálvir  
ikki leggja nakað lag í.

Tá er tað betur, at vit fáa  
meiri av øðrum kenslugreinum  
í okkara fólkaskúlum.

M. S. Viðstein.



## † Sigert í Kirkjubø.

Hann var ferðamaður mikli.  
Hann fór heiman, tá hann var  
18 ára gamal, og ikki endaði  
hansara víðfevnandi ferðalív,  
fyrst enn hann nú gjordi sína  
síðsti ferð aftur til sítt heimland  
á 62 ára aldri. Í øll hesu 44 ár,  
sum hann ferðaðist land úr  
landi, veraldarpart úr veraldar-  
parti, gjøgnum kongarikir, repu-  
blikkir og keisararikir, livdi  
lívið saman við villmonnum,  
var á fundi við teim hægstu  
monnum í heimsins mentunar-  
metastu tjóðum — loyvdí hann  
sær einans stundir til at vitja  
triggjar ferðir heim, tó at heim-  
landið altíð var miðdepli í lívi  
hansara. Hann var jú á sínum  
ungu árum ein hin fyrsti  
undangongumaður fyri gamla  
Føringafelag.

Úr vestri í eystan, heilt eystur  
í Tibet, til hin heilaga býin  
Lassa, har annars eingin fremm-  
andur fekk loyvi at koma inn,  
úr norði í sunnan, heilt frá tí  
polarkalda Siberiu, har hann át  
ráðan, frystan fisk hjá Samo-  
jedum og Ostjakum, og suður í  
hitt steikjandi heita Marokko,  
har hinir villu Rífmennirnir  
fordu sín blóðuga bardaga móti  
Spaniólunum — lóu ferðaleiðir  
hansara.

Hansara trúan eftir at kanna  
veröldina, londini og tjóðirnar,  
hoyra og siggja sjálvur, kom at  
geva honum eina lívsskoðan,  
sum ikki hóskaði við okkara  
gomlu borgarligu lívssjón.

Tað vóru tí ikki øll, sum  
skilti hendað mannin, sum gekk  
sinar egnu leiðir, soleiðis sum  
tær hoydu lagað seg av øllum  
tí, hann hevði sæð, hoyrt og  
roynt.

Sigert var vist heldur ikki  
sjálvur heilt klárur yvir ta end-  
mál, hann hevði sett sær — og  
tað kann vera, at tað bæði var  
ófullfíggað og gagnleyst og ikki  
til at roynast — men leitan  
hansara eftir einum lívsformi,  
sum kundi endurnýggja menn-  
iskjuna og bjarga henni frá  
mongum av teim vomm, sum  
hongur við okkara gomlu og  
spiltu mannaætt, har hann upp  
yvir alt, hann motti av móðurði.

Tað liggur ikki nógv frammi  
í bókum — best kend her á  
landi er »Siberia á okkara  
døgum« — um ferðir Sigerts.  
Men í greinum í nógvum út-  
lendskum bløðum og í fyri-  
lesturum hevur hann sagt frá  
mongum av sínum ferðaviður-  
skiftum.

Í mong ár og heilt til tað  
síðsta gav hann út »Veraldar-

Tandlæge BREND

træffes 11—5. Telf. 114.

Vindeygir, hárðar og listar

Gott og billigt arbejdt.

Hugo Øster's Maskinmøkkari,  
Tlf. 216. Tórshavn. Tlf. 216.

skriftið», hvar hann leggur sína  
áskoðan framman um nýggjar  
leiðir fyri mannaættina.

Blaðið kom ymsastaðnis út, í  
Svøríki, Noreg, Týskalandi, Dan-  
mark og aðrastaðnis, men tíðin  
kundi vera langur stoggur millum  
hvørt blaðið — eftir sum líkindi  
vóru til at kosta prentingina.  
Millum tey mál, sum nógv vóru  
havd á lofti í blaðnum, falfall í  
fyrstani, var stovnan av einum  
veraldarparlamentari, eitt felags-  
ting fyri øllum heimsins fólk  
til varðveitan av friði og semju  
tjóðanna millum. Hetta mál  
varð seinni útloyst í stovnan av  
»Folkeforbundet«.

Hitt langa og mangan stranga  
ferðalívið í øll hesu nógvu ár í  
illum og góðum gjordi, at Sigert  
ikki umbar seg fyri malaris-  
sjúkuni. Og var tað hendað  
sjúkan, sum nú var honum at  
bana, meðan hann var staddur  
í Danmark. Men hansara ynski  
um at gravast í føroyskari mold  
gekk tó út.

Hann doyði haldandi sítt lívs-  
ideal høgt á lofti og var fegin  
uppi yvir tí — og betri deyða  
kann maður neyvan fáa.

## Kapitalismen er færdig om et Aar.

Chefen for Englands Bank spaar  
Privatkapitalismens Undergang.

Berlin, 3. Oktober.

„Vorwärts“ Aftenudgave bringer  
et Telegram fra Brüssel, hvori  
det meddeles, at det belgiske  
socialdemokratiske Hovedorgan  
„Peuple“ i Aften bringer en Me-  
delelse om, at Chefen for Eng-  
lands Bank, Normann, har sendt  
den førende belgiske Finansmand  
Francque et Brev, i hvilket han  
skriver, at han ser meget sort  
paa det kapitalistiske Samfunds  
Udvikling, og hvis ikke der bliver  
grebet meget kraftigt ind, erklæ-  
rer Normann, at hele den nuvæ-  
rende Kapitalisme vil være færdig  
om et Aar.

